

# 10 - Legendary

Source: [Crunchyroll](#)

Translator:

Editor:

Timer:

QC:

(Please feel free to edit the speaker names if incomplete or inaccurate. Names are handled on a best-effort basis depending on the info on the source file. Dialogue is left as is.)

**[00:06]** ---

What is this?

**[00:07]** ---

A dead end?

**[00:10]** ---

It shut!

**[00:11]** ---

The entrance!

**[00:21]** ---

It's showtime.

**[02:01]** ---

It seems this place is...

**[02:03]** ---

...a recreation of Megacolony's world!

**[02:07]** ---

But what about our medals?

Where'd those battlers go?

**[02:13]** ---

The criminal association,  
Megacolony, controls this world.

**[02:17]** ---

TRY3, you attained victory. But your medals,  
the proof of that victory, were stolen.

**[02:23]** ---

TRY3, for the sake of winning the  
G Quest and attaining world peace,

**[02:29]** ---

you must continue the fight with Megacolony!

**[02:32]** ---

Go, TRY3! We're counting on you, TRY3!

**[02:37]** ---

So that's what this is...

**[02:38]** ---

Huh?

**[02:39]** ---

You figured it out from that?!

**[02:41] ---**

In short, it's a quest.

To get our medals back.

**SIGN** Turn 10 Legendary "D"

**[02:51] ---**

Come to think of it,  
that one combatant said something.

**[02:54] ---**

Something about the  
"true quest" just beginning.

**[02:57] ---**

Megacolony's boss has your  
championship medals now!

**[03:02] ---**

If you want them back,  
you'll have to fight us!

**[03:05] ---**

That's fine with us!

**[03:08] ---**

Hey, what is this?!

**[03:11] ---**

There are three stages.

**[03:13] ---**

First, you have to defeat 100 combatants!

**[03:15] ---**

100?!

**[03:17] ---**

No way!

**[03:33] ---**

I thought just winning twice

**[03:34] ---**

was too easy for the championship!

**[03:37] ---**

Sheesh! They had to get this elaborate?!

**[03:40] ---**

Even though I beat Chris!

It's like we're back to square one!

**[03:43] [SONG] ---**

\* For safety's sake, only toy weapons are used.

**[03:48] ---**

Everyone's so cool!

**[03:53] ---**

Even though they go down  
after you just hit 'em once,

**[03:56] ---**

there are too many of 'em!

**[03:58]** ---

We're almost out of time!

**[04:00]** ---

I'll take the rest out all at once!

**[04:05]** ---

*C'est finis!*

**[04:12]** ---

They cleared the first stage with  
just one second left on the clock!

**[04:18]** ---

Great!

**[04:20]** ---

Shion, that was awesome!

**[04:22]** ---

You saved us.

**[04:23]** ---

I'm glad I did it in time.

**[04:29]** ---

We cleared the stage,  
so what the heck is this?!

**[04:37]** ---

Whatever keeps things lively!

**[04:46]** ---

Where are we?!

**[04:49]** ---

How good of you to come, TRY3!

**[04:53]** ---

If you wanna get to our boss,  
you'll have to beat us first!

**[04:57]** ---

Why you guys?

**[05:00]** ---

We were recruited after  
clearing last week's quest!

**[05:04]** ---

They recognized our true talent!

**[05:07]** ---

Incidentally, we came up with that Zoo pose!

**[05:13]** ---

Zoo!

**[05:15]** ---

Well, with you guys as our opponents,  
we'll easily clear this second stage.

**[05:21]** ---

TRY3 defeated the masked criminals,

**[05:24]** ---

but then another trio of Megacolony

malcontents stood in their way!

**[05:28]** ---

To defeat them, the card warriors will  
have to transform into the Vangamen!

**[05:33]** ---

Go, Card Warriors Vangamen!

**[05:36]** ---

We're counting on you,  
Card Warriors Vangamen!

**[05:38]** ---

T-Transform?

**[05:41]** ---

No, no. That's beyond my capabilities.

**[05:44]** ---

Not to mention beyond ridiculous.

**[05:52]** ---

If you can't do it, you're disqualified!

**[05:55]** ---

Naturally, you'll lose  
your championships points, too!

**[06:00]** ---

Darn it! We lost today.

**[06:04]** ---

The enemy was formidable.

**[06:05]** ---

Next time for sure,  
we'll get the points and win!

**[06:07]** ---

Hold on a second, you kids!

**[06:09]** ---

You give up too easily!

**[06:12]** ---

Nyah, nyah, FAIL3!

**[06:16]** ---

You're scared to lose to us, aren't you?

**[06:19]** ---

What's that? Look, it's Team Traffic Light!

**[06:21]** ---

It's the FLEE3!

**[06:24]** ---

For the sake of the points!

**[06:27]** ---

For the sake of victory,  
we have to cross this line!

**[06:35]** ---

Let's do it!

**[06:36]** ---

Yeah!

**[06:37]** ---

Transform!

**[06:39]** ---

Stride Generation!

**[06:44]** ---

The Card Warriors Vangamen completed  
Stride Generation in a scant millisecond!

**[06:52]** ---

Vanga Red!

**[06:55]** ---

Vanga Green!

**[06:59]** ---

Vanga Blue.

**[07:03]** ---

Card Warriors...

**[07:05]** ---

...Vangamen!

**[07:08]** ---

I want to go home...

**[07:11]** ---

Kill me. Just kill me now...

**[07:15]** ---

They're both noobs at this.

**[07:18]** ---

Let's rock, Vangamen!

**[07:22]** ---

Dun-dun! Question!

**[07:24]** ---

What kind of fruit is 10 meters tall?

**[07:28]** ---

It's a riddle!

**[07:31]** ---

Why?!

**[07:32]** ---

What was the purpose of transforming?!

**[07:33]** ---

You have 30 seconds left.

**[07:36]** ---

It already started?!

**[07:37]** ---

Stupid helmet!

**[07:39]** ---

Just start saying names of fruit!

**[07:41]** ---

Right!

**[07:42]** ---

Sapodilla! Jabuticaba! Buddha's hand!  
Jackfruit! Uzbekistan melon!

**[07:47]** ---

What the heck is that?!

**[07:49]** ---

Watermelon, melon, um, pumpkin,  
but that's not a fruit!

**[07:53]** ---

10 meters... A fruit as big as that...

**[07:56]** ---

Apple, tangerine, strawberry,  
banana, orange...

**[08:01]** ---

It doesn't exist!

**[08:03]** ---

Pear! The answer is pear!

**[08:05]** ---

Because it's ap-*pear*-antly impossibly big!

**SIGN** Pear

**[08:10]** ---

Yeah!

**[08:11]** ---

Tch!

**[08:13]** ---

Now it's our turn!

**[08:14]** ---

Go, Shion!

**[08:16]** ---

You got this one!

**[08:17]** ---

Question!

**[08:19]** ---

What is Dirichlet's theorem  
on arithmetic progressions?

**[08:24]** ---

D-Diri... W-What? T-Tsundere?

**[08:27]** ---

Why does it have to be in French?!

**[08:29]** ---

You have 30 seconds left.

**[08:33]** ---

521!

**[08:37]** ---

What is that number?

**[08:39]** ---

Where did you get that from?

**[08:41]** ---

It's my dad's birthday!

**[08:44]** ---

You have 20 seconds left.

**[08:47]** ---

Anything is okay! Just say some numbers!

**[08:50]** ---

3.1415926535!

**[08:54]** ---

Um... 8.

**[08:59]** ---

923! Uh, a million!

**[08:59]** ---

10% off!

**[09:01]** ---

Okay, I got it! Root! Root something!

**[09:05]** ---

Rats!

**[09:07]** ---

No good...

**[09:08]** ---

That number doesn't exist, does it?

**[09:12]** ---

That's it! Or in German, *nein*!

**[09:15]** ---

The answer is *nein*! In other words, 9!

**[09:23]** ---

The answer. For any two positive coprime integers  $a$  and  $d$ ,

**[09:29]** ---

there are infinitely many primes of the form  $a + nd$ , where  $n$  is a non-negative integer.

**[09:35]** ---

Marvelous!

**[09:37]** ---

TRY3 has brilliantly cleared the second stage!

**[09:41]** ---

We're at the final stage at last!

**[09:45]** ---

Well done!

**[09:46]** ---

But there's no way you'll be able to beat this week's boss!

**[09:56]** ---

Are you the boss?

**[09:58]** ---

Welcome, TRY3.

**[10:02]** ---

Don't tell me... you're...

**[10:06]** ---

D-Daigo?!

**[10:13]** ---

Daigo?

**[10:14]** ---

His ability, his existence,  
it's all legendary!

**[10:18]** ---

He's one of the best Vanguard fighters ever!

**[10:21]** ---

If you beat me, you win for real.

**[10:31]** ---

Jeez! Now what?!

**[10:34]** ---

I can't believe I fell  
for such a simple trap...

**[10:40]** ---

Only one person can fight me!

**SIGN** Pear

**[10:43]** ---

Someone with intelligence,  
physical strength, and luck.

**[10:48]** ---

You have beaten the odds,  
and now I'm your opponent.

**[10:51]** ---

It's your destiny to fight me!

**[10:55]** ---

Fight me, Chrono Shindou!

**[11:15]** ---

Daigo's deck should be Royal Paladin.

**[11:19]** ---

What's he doing at Zoo Branch?

**[11:21]** ---

I do what I want, whatever strikes my fancy.

**[11:24]** ---

That's my style, if you will.

**[11:27]** ---

All right, let's have a fun Vanguard fight!

**[11:31]** ---

Stand up, the Vanguard!

**[11:31]** ---

Stand up, Vanguard!

**[11:35]** ---

Chrono Dran!

**[11:37]** ---

Starting Legend, Ambrosius!

**[11:41]** ---

So this is the rumored Gear Chronicle...

**[11:44]** ---

It'll be the first time

I've fought it. I can't wait!

**[11:49]** ---

Then the rumor's true.

**[11:52]** ---

Rumor?

**[11:53]** ---

A rumor on the internet

**[11:55]** ---

that Daigo would be today's boss!

**[11:58]** ---

I'm envious of Chrono,  
getting to fight Daigo.

**[12:04]** ---

Now that it's come to this,  
you'd better not lose, Chrono!

**[12:10]** ---

Lead me to the future!  
Blaze a trail through the world!

**[12:13]** ---

Ride!

**[12:14]** ---

Chronojet Dragon!

**[12:16]** ---

I attack your Vanguard!

**[12:19]** ---

Upstream!

**[12:26]** ---

Oh, boy! 4 damage already. I'm in a fix.

**[12:31]** ---

Chrono only has 1 damage,  
but this fight is just getting started.

**[12:35]** ---

Daigo is going to stride.

**[12:37]** ---

Guardian dragon of the  
sacred ground, come to me!

**[12:42]** ---

Ride!

**[12:44]** ---

Sanctuary Guard Dragon!

**[12:47]** ---

Sanctuary Guard Dragon's skill activates!

**[12:50]** ---

I superior call Sword of Hope, Richard!

**[12:53]** ---

I draw with its skill!

**[12:55]** ---

Now, unleash your holy power!

**[12:58]** ---

Limit Break!

**[13:01]** ---

It gets +3000 power for every unit  
that's grade 1 or less!

**[13:07]** ---

Limit Break?

**[13:09]** ---

He's not going to stride?

**[13:10]** ---

Why not?

**[13:12]** ---

I couldn't pay the cost.

**[13:14]** ---

But even if I can't stride,  
that's no problem.

**[13:18]** ---

I call Transmigration Knight, Brede!

**[13:21]** ---

In Vanguard, striding isn't everything.

**[13:24]** ---

There are a number of ways to fight,  
and no one right way.

**[13:28]** ---

That's what's fun about Vanguard!

**[13:32]** ---

Battlesong attacks!

**[13:35]** ---

Sanctuary Guard Dragon attacks your Vanguard!

**[13:40]** ---

I check the drive trigger!

**[13:43]** ---

I got a heal trigger!

**[13:45]** ---

I heal 1 damage point,  
and give the power to Brede!

**[13:54]** ---

Huh? The Limit Break effect's worn off.

**[13:58]** ---

That's okay. I attack your Vanguard!

**[14:02]** ---

Guard!

**[14:09]** ---

Great!

**[14:12]** ---

Nice guard!

**[14:15]** ---

He's a strange person.

He has a freewheeling fighting style, too.

**[14:19]** ---

And yet he's strong.

**[14:21]** ---

Maybe I could find out...

**[14:27]** ---

If I beat him, I may be able to see it...

**[14:30]** ---

The form of the future that I should grab!

**[14:33]** ---

Stride Generation!

**[14:36]** ---

Interdimensional Beast, Metallica Phoenix!

**[14:39]** ---

Wow! So this is Gear Chronicle's G unit...

**[14:44]** ---

Chronojet's Stride skill!

**[14:45]** ---

I blow Brede away!

**[14:49]** ---

I call Clockfencer Dragon!

**[14:53]** ---

Skill activated!

Chrono Dran makes a time leap!

**[14:56]** ---

Come, Gigi!

**[14:58]** ---

Amazing! So this is the power of the  
time-manipulating Gear Chronicle...

**[15:02]** ---

Gigi's skill!

**[15:04]** ---

Upstream Dragon attacks your Vanguard!

**[15:08]** ---

I guard with Elaine!

**[15:09]** ---

All right, what's next?

**[15:11]** ---

Clockfencer Dragon attacks!

**[15:14]** ---

Guard!

**[15:17]** ---

Come on, show me more of  
Gear Chronicle's power!

**[15:22]** ---

Metallica Phoenix attacks your Vanguard!

**[15:25]** ---

Eternal power!  
Light that shines upon destiny!

**[15:29]** ---

Cleave the darkness!  
Glowing wings in the blazing sky!

**[15:35]** ---

Upstream does a time leap!

**[15:39]** ---

Yes!

**[15:41]** ---

2 to 4 damage at the end  
of the seventh turn...

**[15:44]** ---

Chrono's still in the lead...

**[15:47]** ---

Maybe Chrono will...

**[15:50]** ---

Marvelous! You're doing great, Chrono.

**[15:54]** ---

A passionate fight like this  
can't help but fire me up!

**[15:58]** ---

Generation Zone... released!

**[16:05]** ---

My fate! My future!

**[16:08]** ---

That's whatever I want it to be!

**[16:11]** ---

Stride Generation!

**[16:23]** ---

Sanctuary Guard Regalie!

**[16:28]** ---

Sanctuary Guard Ark's Stride skill!

**[16:32]** ---

I superior call Richard!

**[16:33]** ---

Richard and Sanctuary Guard Regalie  
get +3000 power!

**[16:38]** ---

On top of that, I use its skill to draw!

**[16:40]** ---

I call Battlesong Angel!

**[16:42]** ---

Regalie's skill!

**[16:45]** ---

For each rear guard that's grade 1 or less,

**[16:47]** ---

each front-row unit gets +3000 power!

**[16:51]** ---

What?!

**[16:52]** ---

Battlesong Angel attacks!

**[16:54]** ---

Guard! Intercept!

**[16:56]** ---

Sanctuary Guard Regalie  
attacks your Vanguard!

**[17:01]** ---

No guard!

**[17:03]** ---

Triple drive!

**[17:05]** ---

I got a critical trigger!

**[17:08]** ---

Second check! I got a heal trigger!

**[17:12]** ---

Third check!

**[17:16]** ---

Too bad! No trigger!

**[17:19]** ---

Isn't it too soon to be relieved?

**[17:22]** ---

Protect my sacred land with the  
power of your great blessing!

**[17:26]** ---

Starlight Holiness!

**[17:38]** ---

5 damage!

**[17:39]** ---

Chrono has suddenly been  
driven into the corner!

**[17:43]** ---

He overturned everything in just one turn!

**[17:46]** ---

This is the power of a legendary fighter...

**[17:49]** ---

That's Daigo for you.

**[17:52]** ---

Is Chrono gonna be okay?

**[17:57]** ---

Normally I'd stride with Nextage,

**[18:01]** ---

but is that okay here?

**[18:04]** ---

Can I beat Daigo with my  
usual way of fighting?

**[18:09]** ---

Will I grasp something  
like Shion and Tokoha did?

**[18:14]** ---

Which will I choose? What will I grasp?

**[18:17]** ---

What should I do?

**[18:18]** ---

Get a grip, Chrono!

**[18:21]** ---

Wipe that pathetic look off your face!

**[18:24]** ---

Those guys...

**[18:25]** ---

Marvelous!

**[18:27]** ---

It's the same with my style.

**[18:30]** ---

Do what you want, whatever strikes  
your fancy. Makes sense, doesn't it?

**[18:35]** ---

Do what I want...

**[18:48]** ---

Stride Generation!

**[18:55]** ---

Fiery March Colossus!

**[18:58]** ---

I haven't found the answer yet.

**[19:01]** ---

I still can't see the path I should take  
or the form of the future I should grasp.

**[19:07]** ---

But I do have desires!

And that's what I should follow!

**[19:12]** ---

Then come on, Chrono Shindou!

**[19:14]** ---

Burning sky, trembling ground!

**[19:17]** ---

Crush all reason!

**[19:20]** ---

Fiery Explosive Tremor!

**[19:24]** ---

Triple drive!

**[19:27]** ---

Second check! Critical trigger!

**[19:31]** ---

Third check!

**[19:34]** ---

Critical trigger!

**[19:36]** ---

Go!

**[19:50]** ---

W-W-W-Wowzers! Chrono Shindou is the winner!

**[19:54]** ---

Team TRY3 defeated the legendary fighter,  
Daigo, to become victorious!

**[19:59]** ---

They did it!

**[20:01]** ---

Chrono actually won!

**[20:03]** ---

It's unbelievable!

**[20:10]** ---

That was a good fight.

**[20:13]** ---

At the end, it looked like you realized  
something about yourself, you know?

**[20:19]** ---

Daigo...

**[20:21]** ---

Answers and reasons will catch up later.

**[20:24]** ---

As long as there's something  
you're looking for there.

**[20:28]** ---

Right!

**[20:29]** ---

Let's fight again sometime  
and somewhere. Wish!

**[20:40]** ---

He's gone.

**[20:44]** ---

We forgot to get Daigo's autograph!

**[20:47]** ---

That's the blunder of a lifetime!

**[20:55]** ---

I can't believe you beat Daigo.

**[20:58]** ---

It's frustrating, but you  
clobbered us fair and square.

**[21:01]** ---

Thank you.

**[21:03]** ---

Good luck from here on out.

**[21:06]** ---

Thank you!

**[23:05]** ---

I didn't think you would  
participate in a G Quest.

**[23:08]** ---

I did it on a whim.

**[23:10]** ---

Mamoru, the reason I came to Japan

**[23:14]** ---

was to see you.

**[23:17]** ---

Is it true? That FICA has been tampered with.

**[23:22]** ---

Beyond a doubt.

**[23:24]** ---

I can't believe somebody did that without  
getting permission from me, its developer.

**[23:28]** ---

And according to your mail,  
the issue isn't just with FICA.

**[23:33]** ---

What the heck is happening in Japan?

**[23:36]** ---

I'd like your help to solve that.

**[23:47]** ---

I believe the key to unlock all of it...

**[23:51]** ---

...is here, in GIRS.

**[23:58]** ---

That was a nice fight, Chrono. Thank you!

**[24:01]** ---

No, thank *you*!

**[24:03]** ---

Because of that,  
I feel like I've grasped something.

**[24:06]** ---

Let me know if I can ever be  
of any help to you.

**[24:08]** ---

And if we meet again somewhere, let's fight!

**[24:11]** ---

I'd love to!

**[24:12]** ---

Where are you going after this, Daigo?

**[24:15]** ---

Wherever wind or whim takes me.

**[24:18]** ---

As long as it's a place where people  
love Vanguard, anywhere is okay, wish!

***SIGN*** Naked Fight

---

Revision #1

Created 2026-01-29 02:55:24 UTC by whimsee

Updated 2026-01-29 02:55:24 UTC by whimsee